

С Днём рождения!

みんな	アンナ、お誕生日おめでとう。	Анна, с Днём рождения!
Друзья	ANNA, OTANJÔBI OMEDETÔ.	
健太	これ、ほんの気持ちです。	Прими этот скромный подарок.
Кэнта	KORE, HONNO KIMOCCHI DESU.	
アンナ	どうもありがとうございます。	Большое спасибо!
Анна	DÔMO ARIGATÔ GOZAIMASU.	
さくら	何をもらったの？	Что тебе подарили?
Сакура	NANI O MORATTA NO?	
アンナ	開けてもいいですか。	Могу я открыть?..
Анна	AKETE MO II DESU KA.	



① OTANJÔBÎ OMEDETÔ (Поздравляю с Днём рождения!)

♦ OTANJÔBI - "День рождения", OMEDETÔ - "поздравляю"

Более вежливый вариант ⇒ OTANJÔBI OMEDETÔ GOZAIMASU. (Поздравляю с Днём рождения.)

② **MORAIMASU** (Получать)

◆ Если получатель подарка в предложении является подлежащим, нужно употреблять MORAIMASU. Частица NI указывает на того, кто дарит.

напр. KANOJO WA KARE NI FÛSEN O MORAIMASU. (Она получает от него воздушный шар.)

◆ Если дарящий в предложении является подлежащим, употребляйте AGEMASU (дарить).

☞ См. урок 33

напр. KARE WA KANOJO NI FÛSEN O AGEMASU.

(Он дарит ей воздушный шар.)



Звукоподражательные слова



JÎN



HORORI

Так говорят, когда Вы тронуты до глубины души, до слёз

Это слово обозначает, что Вы расстроены
до слёз, хотя не собирались плакать,
Вы испытываете сочувствие, сопереживаете